GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA DO MC18

Reservamo-nos o direito de fazer alterações em qualquer produto para melhorar a confiabilidade, as funções ou o design. Não assumimos quaisquer responsabilidades pelo produto decorrentes de (ou relacionadas a) aplicação ou uso de quaisquer produtos, circuitos ou aplicativos descritos aqui. Nenhuma licença é concedida, de forma expressa ou implícita, por preclusão consumativa ou de qualquer outro modo sob direito de patente ou patente, envolvendo ou estando relacionada a qualquer combinação, sistema, equipamento, máquina, material, método ou processo nos quais nossos produtos possam ser usados. Há uma licença implícita somente para equipamentos, circuitos e subsistemas contidos em nossos produtos.

Garantia

Para ler a declaração completa da garantia de produtos de hardware, acesse: http://www.zebra.com/warranty.

Informações sobre Assistência Técnica

Caso haja problemas no equipamento, entre em contato com o Suporte Técnico/de Sistemas em sua instalação. Se houver um problema com o equipamento, eles entrarão em contato com o Suporte ao Cliente em: http://www.zebra.com/support.
Para obter uma documentação detalhada e a última versão deste guia, acesse: http://www.zebra.com/support

Zebra e a cabeça estilizada da Zebra são marcas comerciais da ZIH Corp., registradas em várias jurisdições por todo o mundo. Todas as demais marcas registradas são de propriedade de seus respectivos proprietários.

©2015 ZIH Corp e/ou suas afiliadas. Todos os direitos reservados.

MN000835A03BP Revisão A - Junho de 2015

Introdução

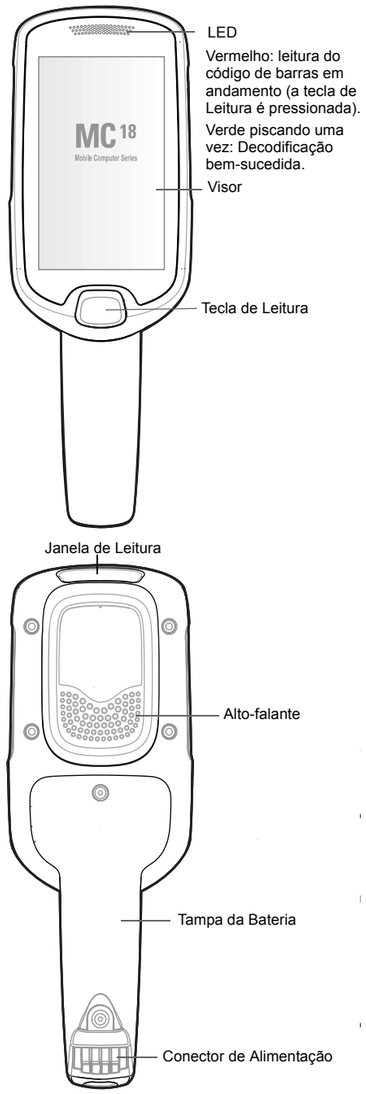
Este Guia de Referência Rápida descreve os principais recursos do MC18, como fazer a leitura de códigos de barras, como instalar e remover uma bateria e como liberar manualmente um MC18 travado em uma base. Este guia também fornece informações regulamentares.

Desempacotar

Remova cuidadosamente todos os itens da caixa e guarde-a para uso posterior.
Verifique se você recebeu todos os itens listados abaixo:

- MC18
- Bateria de íon de lítio
- Este Guia de Referência Rápida

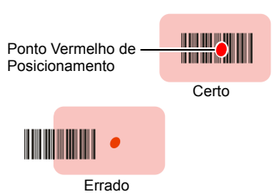
Recursos



Fazer a Leitura de Código de Barras

Para fazer a leitura:

1. Abra um aplicativo de leitura.
2. Pressione a tecla de leitura e aponte o MC18 para um código de barras.
3. Ajuste a posição do MC18 para que o ponto vermelho de posicionamento fique no centro do código de barras. Após a decodificação bem-sucedida, o LED pisca em verde e a unidade também pode soar um bipe.

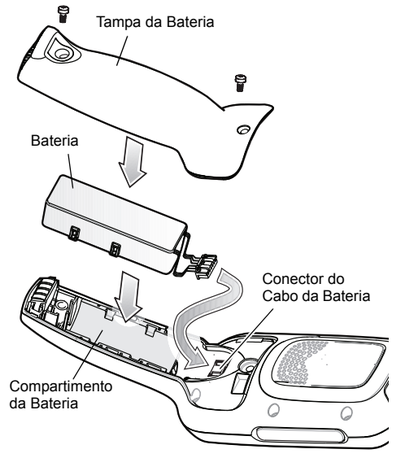


Instalar a Bateria

Para instalar a bateria:

1. Use a chave Torx T8 para remover os dois parafusos que prendem a tampa da bateria.
2. Levante a tampa da bateria da alça.
3. Posicione e pressione o conector do cabo da bateria no conector fêmea dentro do compartimento da bateria. O conector foi projetado para encaixar em apenas uma posição.
4. Coloque a bateria no compartimento de bateria.
5. Coloque a tampa da bateria na alça.

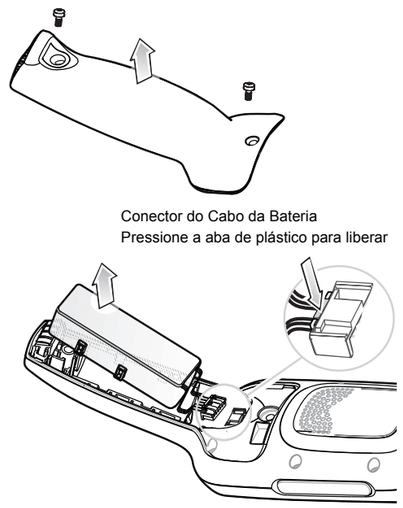
Use uma chave Torx T8 para fixar a tampa da bateria com os dois parafusos Torx. Aplique um torque de 3,6 kgf/cm (3,1 pol/lb) aos parafusos.



Remover a Bateria

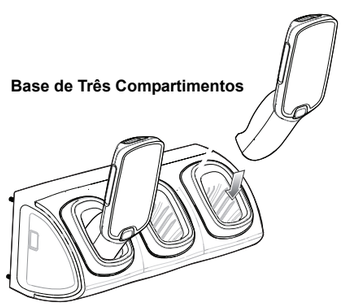
Para remover a bateria:

1. Use a chave Torx T8 para remover os dois parafusos que prendem a tampa da bateria.
2. Levante a tampa da bateria da alça.
3. Dentro do compartimento da bateria, pressione a aba de plástico do conector do cabo da bateria e retire-o do conector fêmea.
4. Remova a bateria do compartimento.

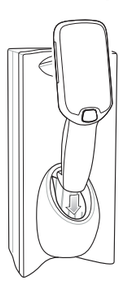


Carregar a Bateria

Para carregar a bateria, insira o MC18 na base.



Base de Compartimento Único



O MC18 carrega por completo uma bateria totalmente descarregada em aproximadamente quatro horas. Consulte o *Guia de Referência do Produto MC18* para obter informações específicas sobre o carregamento.

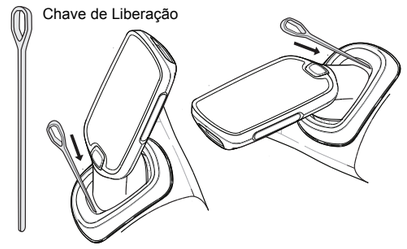
Liberação Manual do MC18 das Bases de Carregamento

Alguns modelos de base contêm um mecanismo de travamento que trava o MC18 na base. O MC18 é liberado da base por um comando de software para a base.
Se o MC18 não for liberado da base, destrave-o manualmente conforme descrito abaixo.

⚠ ***CUIDADO:*** não use qualquer dispositivo para destravar a base que não sejam as ferramentas descritas abaixo. O não cumprimento pode resultar em danos à base e invalidar a garantia.

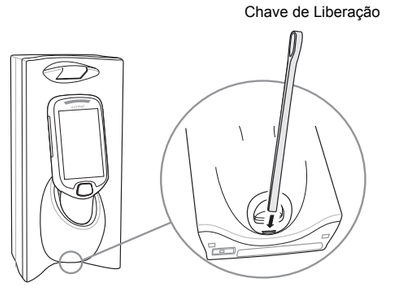
Bases de Três Compartimentos - Chave de Liberação

1. Insira a chave de liberação diretamente na tomada.
2. Ao inserir a chave de liberação completamente na tomada, remova o MC18 da tomada.



Base de Compartimento Único - Chave de Liberação

1. Insira a chave de liberação na abertura localizada na parte inferior da base.
2. Ao inserir a chave de liberação até o final na abertura, remova o MC18 da base.



Informações Regulamentares

Este dispositivo foi aprovado pela Symbol Technologies, Inc. Este guia se aplica ao seguinte Número de Modelo: MC18N0.
Todos os dispositivos da Symbol são projetados para atender às normas e aos regulamentos dos locais onde são vendidos e serão etiquetados como requerido.
As traduções nos idiomas locais estão disponíveis no seguinte site: www.zebra.com/support
Qualquer alteração ou modificação em equipamentos da Symbol que não seja expressamente aprovada pela Symbol invalidará a autoridade do usuário de operar esses equipamentos.

⚠ ***ATENÇÃO*** Use somente acessórios, baterias e carregadores aprovados pela Symbol e relacionados pelo UL. NÃO tente carregar baterias ou dispositivos que estejam úmidos ou molhados. Todos os componentes devem estar secos antes de serem conectados a uma fonte externa de energia. Máxima temperatura operacional declarada: 40 °C.

Tecnologia Sem Fio Bluetooth®

Este é um produto Bluetooth® aprovado. Para obter mais informações ou consultar a Listagem de Produtos Finais, acesse https://www.bluetooth.org/tpg/listings.cfm

Aprovações de Países para Dispositivos Sem Fio

Etiquetas de regulamentações sujeitas à certificação são aplicadas ao dispositivo, significando a aprovação do uso do(s) rádio(s) nos seguintes países: Estados Unidos, Canadá, Austrália e Europa[1].
Consulte a Declaração de Conformidade (DoC) para obter informações detalhadas sobre as etiquetas de cada país. Ela está disponível em: http://www.zebra.com/doc
[1]**Nota:** Para produtos de 2,4 GHz ou 5 GHz: a Europa inclui Áustria, Bélgica, Bulgária, Croácia, República Tcheca, Chipre, Dinamarca, Estônia, Finlândia, França, Alemanha, Grécia, Hungria, Islândia, Irlanda, Itália, Letônia, Liechtenstein, Lituânia, Luxemburgo, Malta, Holanda, Noruega, Polônia, Portugal, Romênia, República da Eslováquia, Eslovênia, Espanha, Suécia, Suíça e Reino Unido.

⚠ A operação do dispositivo sem aprovação regulamentada é ilegal.

Operação Ad-Hoc (banda de 2,4 GHz)

A operação Ad-Hoc está limitada aos Canais 1 a 11 (2.412 a 2.462 MHz).

Frequência de Operação: IC

Declaração da Indústria do Canadá:

Cuidado: na banda de 5.150 a 5.250 MHz, o dispositivo deve ser utilizado somente em ambientes internos para reduzir o risco de interferência prejudicial em sistemas de satélite móvel co-Canal. Os radares de alta potência estão alocados como usuários principais (o que significa que têm prioridade) de 5.250 a 5.350 MHz e de 5.650 a 5.850 MHz e podem causar interferência e/ou danos aos dispositivos LE-LAN.

Avertissement: Le dispositive fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz est réservé uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.
Les utilisateurs de radars de haute puissance sont désignés utilisateurs principaux (c.-à-d., qu'ils ont la priorité) pour les bands 5250-5350 MHz et 5650-5850 MHz et que ces radars pourraient causer du brouillage et/ou des dommages aux dispositifs LAN-EL.

Recomendações de Saúde e Segurança

⚠ *Recomendações Ergonômicas*

Cuidado: para evitar ou minimizar o risco potencial de lesão ergonômica, siga as recomendações abaixo. Consulte a Comissão Interna de Prevenção de Acidentes (CIPA) local para garantir o cumprimento dos programas de segurança de sua empresa a fim de evitar lesões entre seus funcionários.

- Reduza ou elimine os movimentos repetitivos
- Mantenha uma postura natural
- Reduza ou elimine o excesso de força
- Mantenha os objetos de uso frequente a uma distância confortável
- Faça as tarefas em alturas corretas
- Reduza ou elimine a vibração
- Reduza ou elimine a pressão direta
- Disponibilize estações de trabalho ajustáveis
- Disponibilize espaços adequados
- Disponibilize um ambiente de trabalho adequado
- Melhore os procedimentos de trabalho

⚠ Orientações sobre o Uso de Dispositivos Sem Fio

Obedeça a todos os avisos relacionados ao uso de dispositivos sem fio.

Marca-passos

Os fabricantes de marca-passos recomendam uma distância mínima de 15 cm entre o dispositivo sem fio e o marca-passo para evitar uma possível interferência no marca-passo. Essas recomendações condizem com pesquisas independentes e recomendações da Wireless Technology Research.
Pessoas portadoras de marca-passo:

- SEMPRE devem manter mais de 15 cm de distância entre o dispositivo e o marca-passo quando o dispositivo estiver LIGADO.
- Não devem transportar o dispositivo no bolso da camisa.
- Devem usar o fone de ouvido o mais distante possível do marca-passo para minimizar o risco de interferência.
- Caso você suspeite que esteja ocorrendo interferência, DESLIGUE o dispositivo.

Outros Equipamentos Médicos

Consulte seu médico ou o fabricante do dispositivo para verificar se a operação do produto sem fio pode causar interferência no uso do equipamento médico.

⚠ Diretrizes de Exposição à RF

Informações sobre Segurança

Redução da Exposição à RF - Use Corretamente

Somente opere o dispositivo em conformidade com as instruções fornecidas.

Internacional

O dispositivo segue padrões reconhecidos internacionalmente para exposição humana a campos eletromagnéticos de dispositivos de rádio. Para obter informações sobre a exposição humana “internacional” a campos eletromagnéticos, consulte a DoC (Declaration of Conformity, Declaração de Conformidade) da Symbol em: http://www.zebra.com/doc
Para obter mais informações sobre segurança de energia de RF a partir de dispositivos sem fio, consulte http://www.zebra.com/corporateresponsibility
Localizado em Comunicações sem Fio e Saúde

Europa

Dispositivos Portáteis - Este dispositivo foi testado para uso portátil ou junto ao corpo.
Para atender aos requisitos de exposição à RF da UE, o dispositivo de transmissão deve ser operado a uma distância de separação mínima de 1 cm ou mais do corpo de uma pessoa.

EUA e Canadá

Declaração sobre Posicionamento no Mesmo Local
Para estar em conformidade com os requisitos de exposição à RF da FCC, a antena usada para esse transmissor não pode estar posicionada no mesmo local nem operar concomitantemente com qualquer outro transmissor/antena, exceto os já aprovados nessa norma.
Dispositivos Portáteis
Este dispositivo foi testado para uso portátil ou junto ao corpo.
Para atender aos requisitos de exposição à RF dos Estados Unidos e do Canadá, o dispositivo de transmissão deve ser operado a uma distância de separação mínima de 1 cm ou mais do corpo de uma pessoa.
Pour satisfaire aux exigences Américaines et Canadiennes d'exposition aux radiofréquences, un dispositif de transmission doit fonctionner avec une distance de séparation minimale de 1 cm ou plus de corps d'une personne.

Dispositivos LED

Declaração de conformidade com LED:
Classificado como “GRUPO ISENTO DE RISCO” de acordo com o IEC 62471:2006 e o EN 62471:2008.

Fonte de Alimentação

Para a base de carregamento, use SOMENTE uma fonte de alimentação ITE (IEC/EN 60950-1, LPS/SELV) RELACIONADA pelo UL e aprovada pela Symbol com classificações elétricas: Saída de 12 VCC, mínimo de 9 A, com uma temperatura ambiente máxima de 50 °C.
O uso de uma fonte de alimentação alternativa invalidará todas as aprovações dadas a esta unidade e poderá ser perigoso.

Baterias

Informações sobre a Bateria

⚠ CUIDADO: risco de explosão caso a bateria seja substituída por outra de tipo incorreto. Descarte as baterias de acordo com as instruções.

Use somente baterias aprovadas pela Symbol. Os acessórios equipados com recursos de carregamento de bateria estão aprovados para uso com os seguintes modelos de bateria:
Symbol BT000018A01 (3,7 VCC, 2.725 mAh típico)
As baterias recarregáveis da Symbol foram desenvolvidas e construídas de acordo com os mais altos padrões do setor. No entanto, existem limitações quanto ao tempo de operação ou armazenamento da bateria antes que seja necessário substituí-la. Muitos fatores afetam a vida útil das baterias, como calor, frio, condições ambientais adversas e quedas graves. Quando armazenadas por mais de 6 (seis) meses, a qualidade das baterias pode sofrer deterioração irreversível. Armazene as baterias com carga completa ou pela metade em um local seco e arejado, deixando-as fora do equipamento para evitar perda de capacidade, oxidação e vazamento eletrolítico. Ao armazenar baterias por um ano ou mais, o nível de carga deverá ser verificado no mínimo uma vez ao ano, e a bateria deverá ser carregada até a metade. Substitua a bateria ao detectar uma perda significativa na duração da carga.
O período padrão de garantia para todas as baterias da Symbol é de um ano, independentemente se tenham sido adquiridas separadamente ou como parte integrante do computador móvel ou do leitor de código de barras. Para mais informações sobre as baterias da Symbol, acesse: http://www.zebra.com/batterybasics

Diretrizes de Segurança para Baterias

- A área em que as unidades são carregadas deve estar livre de poeira e materiais combustíveis ou substâncias químicas. Preste atenção especial quando o dispositivo for carregado em um ambiente não comercial.
- Siga as diretrizes de uso, armazenamento e carregamento da bateria, fornecidas no guia do usuário.
- O uso inadequado da bateria pode resultar em incêndio, explosão ou outros riscos.
- Para carregar a bateria do dispositivo móvel, as temperaturas da bateria e do carregador devem estar entre 0 °C e +40 °C
- Não utilize baterias e carregadores incompatíveis. O uso de uma bateria ou carregador incompatível pode constituir risco de incêndio, explosão, vazamento ou outro risco. Caso você tenha alguma dúvida a respeito da compatibilidade de uma bateria ou carregador, entre em contato com o Suporte ao Cliente Global da Symbol.
- Não desmonte, abra, comprima, amasse, deforme ou perfure a bateria.
- O impacto severo causado pela queda de qualquer dispositivo com bateria em uma superfície rígida pode fazer com que a bateria fique superaquecida.
- Não cause curto-circuito em uma bateria nem permita que objetos metálicos ou condutores entrem em contato com seus terminais.
- Não modifique nem altere, não tente inserir objetos estranhos na bateria, não a submerja nem a

exponha a água ou outros líquidos, e não a exponha ao fogo, explosão ou outro risco.

- Não deixe nem armazene o equipamento em áreas que possam alcançar altas temperaturas, como veículos estacionados, ou próximos a aquecedores ou outras fontes de calor. Não coloque a bateria em fornos micro-ondas ou em secadores.
- O uso da bateria por crianças deve ser supervisionado.
- Siga as regulamentações locais para o pronto descarte de baterias recarregáveis usadas.
- Não descarte as baterias no fogo.
- Procure um médico imediatamente em caso de ingestão da bateria.
- Caso haja vazamento da bateria, não deixe que o líquido entre em contato com a pele ou os olhos. Em caso de contato, lave a área afetada com água em abundância e procure um médico.
- Ao suspeitar de danos no equipamento ou na bateria, entre em contato com o Suporte ao Cliente Global da Symbol para marcar uma inspeção.

Uso com Aparelhos Auditivos

Quando alguns dispositivos sem fio são usados próximos a certos dispositivos auditivos (aparelhos auditivos e implantes cocleares), os usuários podem escutar um zumbido ou um ruído semelhante. Alguns dispositivos auditivos são mais imunes do que outros a essa interferência, que também varia de acordo com o dispositivo sem fio. No caso de interferência, entre em contato com o fornecedor do aparelho auditivo para discutir possíveis soluções.
Esse dispositivo não é compatível com HAC.

Requisitos de Interferência de Radiofrequência - FCC

Tested to comply with FCC Standards
FOR HOME OR OFFICE USE

Nota: este equipamento foi testado e concluiu-se que está em conformidade com os limites para um dispositivo digital da Classe B, de acordo com a Parte 15 das normas da FCC. Esses limites foram elaborados para fornecer proteção moderada contra interferências prejudiciais em uma instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de radiofrequência e, caso não seja instalado e usado de acordo com as instruções, poderá provocar interferência nociva às comunicações de rádio. No entanto, não existe garantia de que não ocorra interferência em uma instalação específica. Se este equipamento vier a provocar interferências nocivas à recepção de rádio ou televisão, o que pode ser determinado ao ligar e desligar o equipamento, o usuário deverá tentar corrigir a interferência seguindo um ou mais dos procedimentos abaixo:

- Reorientar ou reposicionar a antena receptora
- Aumentar a distância entre o equipamento e o receptor
- Conectar o equipamento a uma tomada de um circuito diferente daquele ao qual o receptor está conectado
- Consultar o revendedor ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda

Transmissores de Rádio (Parte 15)

Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Normas da FCC. A operação está sujeita às duas seguintes condições: (1) este dispositivo pode não causar interferência prejudicial; e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, inclusive interferência que possa causar operação indesejada.

Requisitos de Interferência de Radiofrequência - Canadá

Transmissores de Rádio

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)
O uso de RLANs de 5 GHz no Canadá tem as seguintes restrições:

- Banda restrita de 5,60 a 5,65 GHz

Este dispositivo está em conformidade com os padrões RSS de isenção de licença da Industry Canada. A operação está sujeita às duas condições a seguir: (1) o aparelho não deve produzir interferência e (2) o dispositivo deve aceitar qualquer interferência para o rádio, mesmo que a interferência possa comprometer a operação.
Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.
Rótulos Indicadores: O Termo "IC:" antes da certificação de rádio significa apenas que as especificações técnicas da Industry Canada foram atendidas.

Marca CE e Área Econômica Europeia (EEA)

O uso de RLANs de 2,4 GHz, a serem usadas em países da EEA, possui as seguintes restrições:

- Potência de transmissão máxima irradiada de 100 mW EIRP na faixa de frequência de 2,400 a 2,4835 GHz.

A tecnologia sem fio Bluetooth® para uso em países da EEA possui as seguintes restrições:

- Potência de transmissão máxima irradiada de 100 mW EIRP na faixa de frequência de 2,400 a 2,4835 GHz.

Declaração de Conformidade

A Symbol declara, por meio deste instrumento, que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras provisões relevantes da Diretiva 1999/5/EC e 2011/65/EU. Uma Declaração de Conformidade pode ser obtida no site http://www.zebra.com/doc

Outros Países

Austrália

O uso de RLANs de 5 GHz na Austrália é restrito à banda de 5,60 a 5,65 GHz.

Brasil (EMISSÕES INDESEJADAS - TODOS OS PRODUTOS) Declarações regulamentares para o MC18N0 - BRASIL

Para obter mais informações, consulte o site www.anatel.gov.br.
Declarações Regulamentares para o MC18N0 - Brasil
Nota: "A marca de certificação se aplica ao Transceptor, modelo MC18N0. Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas que operam em caráter primário".
Para maiores informações sobre a ANATEL consulte o site: www.anatel.gov.br.
Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.
Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução n° 242/2000 e atende aos requisitos técnicos aplicados, incluindo os limites de exposição da Taxa de Absorção Específica referente a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofrequência, de acordo com as Resoluções n° 303/2002 e 533/2009.
Este dispositivo está em conformidade com as diretrizes de exposição à radiofrequência quando posicionado pelo menos 1 centímetro de distância do corpo. Para maiores informações, consulte o site da Anatel.

Chile

Este equipo cumple con la Resolución No 403 de 2008, de la Subsecretaria de telecomunicaciones, relativa a radiaciones electromagnéticas.

Hong Kong

De acordo com a HKTA1039, a banda de 5,15 GHz a 5,35 GHz destina-se somente à operação em ambientes internos.

México

Faixa de frequência restrita a: 2,450 - 2,4835 GHz.
La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Tailândia

เครื่องโทรคมนาคมและอุปกรณ์นี้
มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของ กทช .

Informações sobre o Software de Código Aberto

Para obter instruções sobre como adquirir uma cópia de qualquer código-fonte que esteja sendo transformado em Código Aberto pela Symbol e que esteja relacionado ao software usado neste produto da Symbol, envie sua solicitação, por escrito, para:
Symbol Technologies, Inc. Open Source Software Management 1301 E. Algonquin Road Schaumburg, IL 60196, U.S.A.
Em sua solicitação, inclua o Nome e a Versão do Produto da Symbol, junto com as especificações do Software de Código Aberto, como o Nome e a Versão do Software de Código Aberto.
Nota: s código-fonte do Software de Código Aberto pode estar disponível na Mídia de Instalação do Produto da Symbol ou na Mídia do Produto da Symbol complementar. Consulte todo o Aviso Legal do Software de Código Aberto da Symbol e o Contrato de Licença de Usuário Final para obter mais informações sobre a localização e os métodos para adquirir o código-fonte. Nota: dependendo dos termos de licença do Software de Código Aberto, o código-fonte pode não ser fornecido. Consulte os Avisos Legais do Software de Código Aberto da Symbol e o Contrato de Licença de Usuário Final para identificar quais Pacotes de Software de Código Aberto terão o código-fonte fornecido. Para obter mais informações sobre licenças, confirmações e avisos de copyright necessários para pacotes de código aberto usados neste produto da Symbol, toque em Configurações > Sobre o telefone > Informações legais > Licenças de código aberto.

Descarte de Equipamentos Eletroeletrônicos (WEEE)

English: For EU Customers: All products at the end of their life must be returned to Symbol for recycling. For information on how to return product, please go to: http://www.zebra.com/weee.
Français: Clients de l'Union Européenne: Tous les produits en fin de cycle de vie doivent être retournés à Symbol pour recyclage. Pour de plus amples informations sur le retour de produits, consultez : http://www.zebra.com/weee.
Español: Para clientes en la Unión Europea: todos los productos deberán entregarse a Symbol al final de su ciclo de vida para que sean reciclados. Si desea más información sobre cómo devolver un producto, visite: http://www.zebra.com/weee.
Български: За клиенти от ЕС: След края на полезния им живот всички продукти трябва да се връщат на Symbol за рециклиране. За информация относно връщането на продукти, моля отидете на адрес: http://www.zebra.com/weee.
Deutsch: Für Kunden innerhalb der EU: Alle Produkte müssen am Ende ihrer Lebensdauer zum Recycling an Symbol zurückgesandt werden. Informationen zur Rücksendung von Produkten finden Sie unter http://www.zebra.com/weee.
Italiano: per i clienti dell'UE: tutti i prodotti che sono giunti al termine del rispettivo ciclo di vita devono essere restituiti a Symbol al fine di consentirne il riciclaggio. Per informazioni sulle modalità di restituzione, visitare il seguente sito Web: http://www.zebra.com/weee.
Português: para clientes da UE: todos os produtos no fim de vida devem ser devolvidos à Symbol para reciclagem. Para obter informações sobre como devolver o produto, visite: http://www.zebra.com/weee.
Nederlands: Voor klanten in de EU: alle producten dienen aan het einde van hun levensduur naar Symbol te worden teruggezonden voor recycling. Raadpleeg http://www.zebra.com/weee voor meer informatie over het terugzenden van producten.
Polski: Klienci z obszaru Unii Europejskiej: Produkty wycofane z eksploatacji należy zwrócić do firmy Symbol w celu ich utylizacji. Informacje na temat zwrotu produktów znajdują się na stronie internetowej http://www.zebra.com/weee.
Čeština: Pro zákazníky z EU: Všechny produkty je nutné po skonèení jejich životnosti vrátit spoleènosti Symbol k recyklaci. Informace o zpùsobu vrácení produktu najdete na webové stránce: http://www.zebra.com/weee.
Eesti: EL klientidele: kõik tooted tuleb nende eluea lõppedes tagastada taaskasutamise eesmärgil Symbol'ile. Lisainformatsiooni saamiseks toote tagastamise kohta külastage palun aadressi: http://www.zebra.com/weee.
Magyar: Az EU-ban vásárlóknak: Minden tönkrement terméket a Symbol vállalathoz kell eljuttatni újrahasznosítás céljából. A termék visszajuttatásának módjával kapcsolatos tudnivalókért látogasson el a http://www.zebra.com/weee weboldalra.
Slovenski: Za kupce v EU: vsi izdelki se morajo po poteku življenjske dobe vrniti podjetju Symbol za reciklažo. Za informacije o vraèilu izdelka obišèite: http://www.zebra.com/weee.
Svenska: För kunder inom EU: Alla produkter som uppnått sin livslängd måste returneras till Symbol för återvinning. Information om hur du returnerar produkten finns på http://www.zebra.com/weee.
Suomi: Asiakkaat Euroopan unionin alueella: Kaikki tuotteet on palautettava kierrätettäväksi Symbol-yhtiöön, kun tuotetta ei enää käytetä. Lisätietoja tuotteen palauttamisesta on osoitteessa http://www.zebra.com/weee.
Dansk: Til kunder i EU: Alle produkter skal returneres til Symbol til recirkulering, når de er udtjent. Læs oplysningerne om returnering af produkter på: http://www.zebra.com/weee.
Ελληνικά: Για πελάτες στην Ε.Ε.: Όλα τα προϊόντα, στο τέλος της διάρκειας ζωής τους, πρέπει να επιστρέφονται στην Symbol για ανακύκλωση. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την επιστροφή ενός προϊόντος, επισκεφθείτε τη διεύθυνση http://www.zebra.com/weee στο Διαδίκτυο.
Malti: Għal klijenti fl-UE: il-prodotti kollha li jkunu waslu fl-aħħar tal-ħajja ta' l-użu tagħhom, iridu jiġu rritornati għand Symbol għar-riċiklaġġ. Għal aktar tagħrif dwar kif għandek tirritorna l-prodott, jekk jogħġbok żur: http://www.zebra.com/weee.
Slovenski: Za kupce v EU: vsi izdelki se morajo po poteku življenjske dobe vrniti podjetju Symbol za reciklažo. Za informacije o vračilu izdelka obiščite: http://www.zebra.com/weee.
Slovenčina: Pre zákazníkov z krajín EU: Všetky výrobky musia byť po uplynutí doby ich životnosti vrátené spoločnosti Symbol na recykláciu. Bližšie informácie o vrátení výrobkov nájdete na: http://www.zebra.com/weee.
Lietuvių: ES vartotojams: visi gaminiai, pasibaigus jų eksploatacijos laikui, turi būti grąžinti utilizuoti į kompaniją „Symbol". Daugiau informacijos, kaip grąžinti gaminį, rasite: http://www.zebra.com/weee.
Latviešu: ES klientiem: visi produkti pēc to kalpošanas mūža beigām ir jānogādā atpakaļ Symbol otrreizējai pārstrādei. Lai iegūtu informāciju par produktu nogādāšanu Symbol, lūdzu, skatiet: http://www.zebra.com/weee.

Declaração de Conformidade da WEEE Turca

EEE Yönetmeliğine Uygundur.

Suporte a Software

A Symbol quer garantir que os clientes recebam, no momento da compra do produto, o software designado mais recente a que têm direito.
Para confirmar que o seu dispositivo Symbol foi entregue com o software designado mais recente, acesse: www.zebra.com/support. Verifique o software mais recente em Downloads de Software > Linha de Produtos/Produto > Ir.
Se na data da compra de seu dispositivo o software mais recente ao qual você tem direito não estiver disponível, envie uma solicitação por email ao endereço:
entitlementservices@zebra.com.
Você deve incluir as seguintes informações essenciais do dispositivo com seu pedido:

- Número do modelo
- Número de série
- Comprovante de compra
- Título do download de software que você está solicitando

Caso seja determinado que seu dispositivo tem o direito de receber a última versão do software, você receberá um email contendo um link que o direcionará a um site da Symbol para fazer o download do software apropriado.

Contrato de Licença de Usuário Final da Symbol Technologies, Inc.

AO INSTALAR E/OU USAR ESTE PRODUTO, VOCÊ RECONHECE QUE LEU ESTE CONTRATO, QUE O COMPREENDEU E CONCORDA EM CUMPRIR SEUS TERMOS. CASO VOCÊ NÃO ESTEJA DE ACORDO COM OS TERMOS DESTE CONTRATO, A SYMBOL NÃO ESTARÁ DISPOSTA A LICENCIAR O PRODUTO A VOCÊ, E VOCÊ NÃO DEVE UTILIZAR NEM INSTALAR ESTE PRODUTO.
Concessão de Licença. A Symbol concede a você ("Licenciado" ou "você") uma licença pessoal, não exclusiva, intransferível, não consignável e sem custos para usar o software e a documentação ("Produtos") conforme os termos e condições deste Contrato.
Você deve utilizar os Produtos somente para fins de negócios internos, exclusivamente para suportar dispositivos Symbol. Qualquer uso dos Produtos que não se enquadre nas condições estabelecidas neste documento é estritamente proibido e será considerado uma violação deste Contrato, resultando em terminação imediata de sua Licença. Em caso de violação deste Contrato, a Symbol terá direito a todos os recursos de reparação disponíveis em lei (incluindo injunção e recuperação imediata de todos os Produtos, a menos que o Licenciado seja uma agência Federal do Governo dos Estados Unidos).
Você não pode distribuir, sublicenciar, alugar, arrendar, exportar, reexportar, revender, enviar ou desviar nem causar, direta ou indiretamente, a exportação, reexportação, revenda, envio ou desvio dos Produtos objetos deste Contrato. Você e qualquer outra pessoa não deverão: (i) modificar, converter, descompilar, piratear, executar engenharia reversa, desmontar ou extrair o funcionamento interno dos Produtos; (ii) copiar a aparência ou a funcionalidade dos Produtos; (iii) remover quaisquer avisos de propriedade, marcas, etiquetas ou logotipos dos Produtos; (iv) alugar ou transferir, no todo ou em parte, os Produtos para terceiros sem consentimento prévio, por escrito, da Symbol; ou (v) utilizar qualquer software ou hardware de computador projetado para anular qualquer dispositivo de proteção contra cópia, caso os Produtos estejam equipados com tal dispositivo de proteção. ojetado para anular qualquer dispositivo de proteção contra cópia, caso os Produtos estejam equipados com tal dispositivo de proteção.
O direito a todas as cópias dos Produtos não passará ao Licenciado em nenhum momento, permanecendo exclusivamente garantido à Symbol. Todos os direitos de propriedade intelectual desenvolvidos, originados ou preparados pela Symbol em conexão com os Produtos permanecerão garantidos exclusivamente à Symbol, e este Contrato não concede para o Licenciado nenhum direito de propriedade intelectual. Partes do Produto estão protegidas por patentes e leis de direitos autorais dos Estados Unidos, disposições de tratados internacionais e outras leis aplicáveis. No entanto, você deve tratar os Produtos como qualquer outro material protegido por leis de direitos autorais (por exemplo, um livro ou uma gravação musical), exceto fazer uma cópia do Produto para fins exclusivamente de back-up. A duplicação não autorizada dos Produtos constitui infração de direitos autorais e, nos Estados Unidos, é passível de punição em tribunal federal com multa e prisão. Isenção de Responsabilidade. A SYMBOL NÃO FAZ, NEM VOCÊ RECEBE, QUALQUER GARANTIA DE QUALQUER TIPO, SEJA IMPLÍCITA, EXPLÍCITA OU ESTATUTÁRIA, NEM EM QUALQUER COMUNICAÇÃO COM VOCÊ. A SYMBOL TECHNOLOGIES SE ISENTA, ESPECIFICAMENTE, DE QUALQUER OUTRO TIPO DE GARANTIA, INCLUINDO AS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO, NÃO INFRAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA. OS PRODUTOS SÃO FORNECIDOS "NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRAM". A SYMBOL TECHNOLOGIES NÃO GARANTE QUE OS PRODUTOS ATENDERÃO ÀS SUAS NECESSIDADES, QUE SUA OPERAÇÃO SERÁ ININTERRUPTA OU SEM ERROS OU QUE DEFEITOS NOS PRODUTOS SERÃO CORRIGIDOS. A SYMBOL TECHNOLOGIES NÃO FAZ NENHUMA GARANTIA COM RELAÇÃO À EXATIDÃO, PRECISÃO OU CONFIABILIDADE DOS PRODUTOS. Algumas jurisdições não permitem a exclusão de garantias implícitas, de modo que a exclusão anterior pode não se aplicar a você. Limitação de Responsabilidade. A RESPONSABILIDADE TOTAL DA SYMBOL TECHNOLOGIES, CONFORME ESTE CONTRATO, POR DANOS NÃO DEVERÁ ULTRAPASSAR O VALOR JUSTO DE MERCADO DOS PRODUTOS LICENCIADOS SOB ESTE CONTRATO. EM NENHUMA HIPÓTESE A SYMBOL TECHNOLOGIES SERÁ RESPONSABILIZADA POR QUAISQUER DANOS INCIDENTAIS, CONSEQUENCIAIS, INDIRETOS, ESPECIAIS OU PUNITIVOS DE QUALQUER NATUREZA, INCLUINDO, MAS NÃO DE FORMA LIMITATIVA, PERDA DE LUCROS DE NEGÓCIOS, OBRIGAÇÕES OU FERIMENTOS DE TERCEIROS, PREVISÍVEIS OU NÃO, INDEPENDENTEMENTE DE A SYMBOL TECHNOLOGIES TER SIDO AVISADA SOBRE A POSSIBILIDADE DE TAIS DANOS. Algumas jurisdições não permitem limitações de responsabilidade por danos incidentais ou consequenciais, de modo que as exclusões anteriores podem não se aplicar a você. Esta cláusula de Limite de Responsabilidade sobrevive ao término deste Contrato e se aplica independentemente de qualquer cláusula contrária que constar neste Contrato.
O Licenciado deve trazer qualquer ação sob este Contrato em até 1 (um) ano após a causa da ação surgir. Manutenção. A menos que disposto em um contrato à parte, a Symbol não será responsável pela manutenção ou serviço de campo dos Produtos.
Atividades de Alto Risco. Os Produtos não são tolerantes a falhas e não são projetados, fabricados ou destinados a uso ou revenda como software de controle online em ambientes de risco que demandem desempenho livre de falhas, como na operação de instalações nucleares, sistemas de comunicação ou navegação aérea, controle de tráfego aéreo, máquinas de suporte direto à vida ou sistemas de armas, em que falhas dos Produtos possam levar à morte, ferimentos pessoais ou danos físicos ou ambientais graves ("Atividades de Alto Risco"). A Symbol e seus fornecedores renunciam especificamente qualquer garantia, explícita ou implícita, de adequação a Atividades de Alto Risco e, se você optar por usar os Produtos em qualquer Atividade de Alto Risco, você concorda em indenizar, defender e manter a Symbol protegida contra todo e qualquer custo, dano e perda relacionados a tal uso. Governo dos EUA. Se você estiver adquirindo os Produtos em nome de qualquer unidade ou órgão do Governo dos EUA, as seguintes condições serão aplicáveis. O uso, duplicação ou divulgação dos Produtos está sujeito às restrições estabelecidas nas alíneas (c) (1) e (2) da cláusula de Direitos Restritos a Software de Computador Comercial na FAR 52.227-19 (JUNHO DE 1987), se aplicável, exceto se estiverem sendo fornecidos ao Departamento de Defesa. Se estiverem sendo fornecidos ao Departamento de Defesa, o uso, duplicação ou divulgação dos Produtos estará sujeito aos direitos restritos estabelecidos na alínea (c) (1) (ii) da cláusula Direitos sobre Dados Técnicos e Software de Computação DFARS 252.227-7013 (OCT 1988), se aplicável. Os Produtos podem ou não incluir um aviso de Direitos Restritos ou outro aviso que faça referência específica aos termos e às condições deste Contrato. Os termos e as condições deste Contrato continuarão aplicáveis, mas somente na medida em que não se tornarem inconsistentes com os direitos concedidos a você de acordo com as disposições da FAR e da DFARS, conforme aplicável à agência contratante particular e transação de aquisição. Legislação Vigente. Este Contrato será regido pelas leis dos Estados Unidos da América, na medida em que elas se aplicarem; e, caso contrário, pelas leis do Estado de Nova York, sem considerar os conflitos das disposições legais. Conformidade com as Leis. O Licenciado cumprirá todas as leis e regulamentações aplicáveis, incluindo leis e regulamentações de exportação dos Estados Unidos. O Licenciado, sem a prévia autorização da Symbol e da autoridade governamental competente dos Estados Unidos, de nenhuma forma exportará, reexportará, venderá, revenderá, enviará, reenviará nem desviará, por meios diretos ou indiretos, qualquer item ou dados técnicos ou produtos diretos ou indiretos vendidos ou fornecidos a qualquer pessoa dentro de um território para o qual o Governo dos Estados Unidos ou qualquer de suas agências no momento da ação, o que requer uma licença de exportação ou outra aprovação governamental. A violação desta cláusula será uma violação material deste Contrato, permitindo sua rescisão imediata pela Symbol.
Software de Terceiros. Os Produtos podem conter um ou mais itens de Softwares de Terceiros. Os termos deste Contrato determinam o uso, por sua parte, de qualquer Software de Terceiros, A NÃO SER QUE UMA LICENÇA DE SOFTWARE DE TERCEIROS À PARTE ESTEJA INCLUÍDA, EM CUJO CASO O SEU USO DESSE SOFTWARE DE TERCEIROS SERÁ DETERMINADO PELA RESPECTIVA LICENÇA.
Software de Código Aberto. Os Produtos podem conter um ou mais itens de Softwares de Código Aberto. Software de Código Aberto é um software coberto por uma licença disponível publicamente, regido única e exclusivamente pela lei de Direitos Autorais. Ainda que todos os termos e obrigações de tal licença se vinculem a um licenciado apenas pelo ato de copiar, usar e/ou distribuir o software licenciado, tais obrigações geralmente incluem uma ou mais das obrigações de citação, obrigações de distribuição, obrigações de copyleft e os ônus de propriedades intelectuais. O uso de qualquer Software de Código Aberto está sujeito aos termos e condições deste Contrato, bem como aos termos e condições da licença correspondente de cada pacote de Software de Código Aberto. Em caso de conflito entre os termos e condições deste Contrato e os termos e condições da licença do Software de Código Aberto, a licença do Software de Código Aberto aplicável terá precedência. Cópias das licenças do Software de Código Aberto, caso existam, assim como suas atribuições, aceitações e detalhes das informações do software, serão fornecidas na cópia eletrônica deste Contrato, o qual está disponível nos Avisos Legais ou arquivo README associado ao Produto. A Symbol tem a obrigação de reproduzir as licenças de software, os reconhecimentos e os avisos de copyright conforme estipulado pelos autores e proprietários. Portanto, todas essas informações são fornecidas em seu formato de idioma nativo, sem modificação ou tradução.
Dependendo dos termos de licença do Software de Código Aberto específico, o código-fonte pode não ser fornecido. Consulte e reveja todas as informações do Software de Código Aberto para identificar os pacotes de Software de Código Aberto cujo código-fonte foi fornecido ou está disponível. Para obter instruções sobre como obter uma cópia de qualquer código-fonte disponível ao público pela Symbol relacionado ao Software de Código Aberto distribuído pela Symbol, você pode enviar sua solicitação (incluindo o nome e a versão do Produto da Symbol, bem como as especificações do Software de Código Aberto) por escrito para: Symbol, Inc., Open Source Software Management, One Zebra Plaza Holtsville, NY 11742-1300 USA.

Divulgação CMM

部件名称 (Parts)	有毒有害物质或元素 铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr^{6+})	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
金属部件 (Metal Parts)	X	O	O	O	O	O
电路模块 (Circuit Modules)	X	O	O	O	O	O
电缆及电缆组件 (Cables and Cable Assemblies)	O	O	O	O	O	O
塑料和聚合物部件 (Plastic and Polymeric Parts)	O	O	O	O	O	O
光学和光学组件 (Optics and Optical Components)	O	O	O	O	O	O
电池 (Batteries)	O	O	O	O	O	O

O：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。

X：表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。

对销售之日的所售产品，本表表示，公司供应链的电子信息产品可能包含这些物质。注意：在所售产品中可能会也可能不会含有所有所列的部件。

This table was created to comply with China RoHS requirements.